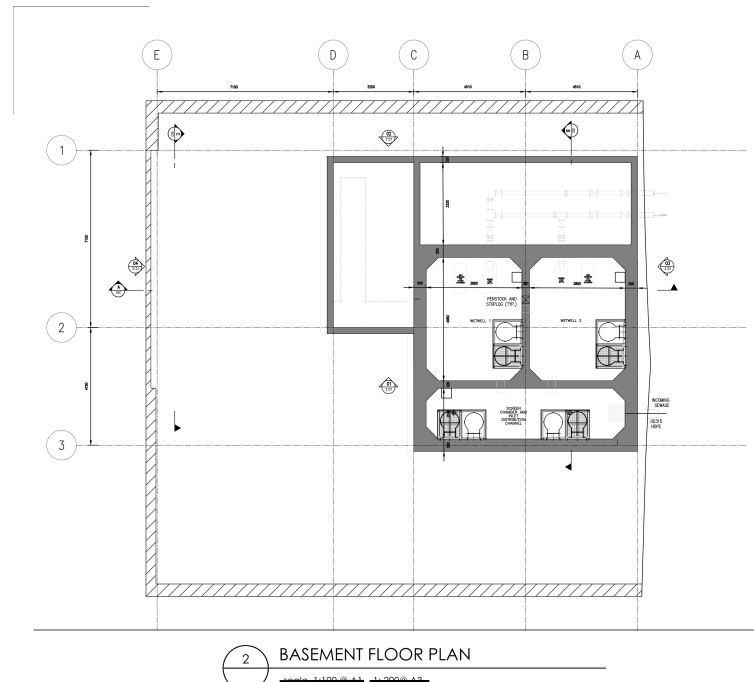
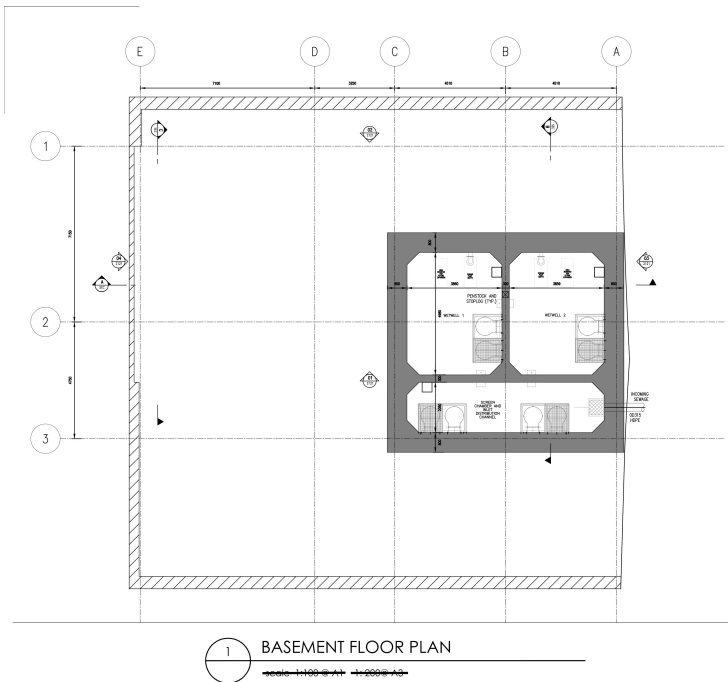
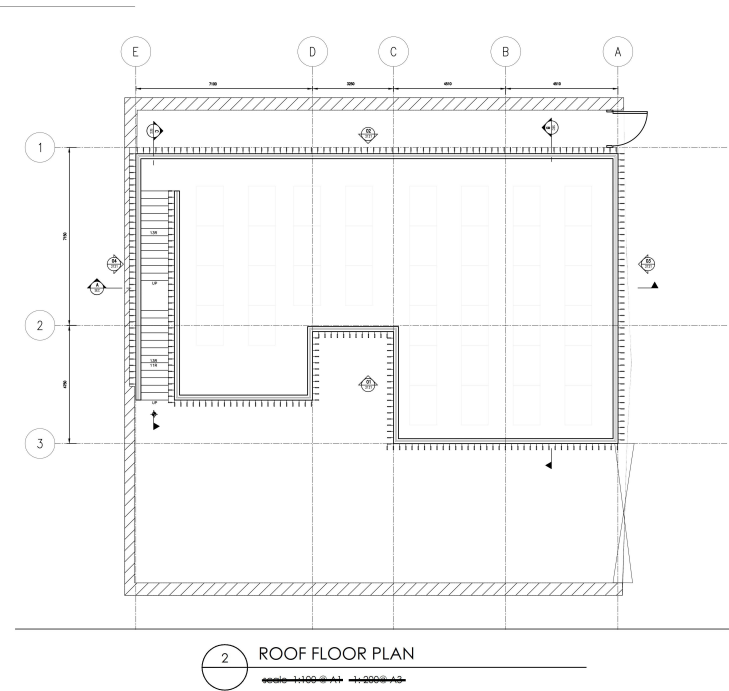


1 GROUND FLOOR PLAN
scale 1:100 @ A1 1:200 @ A3

(來源：申請人於2023年6月19日提交)
(SOURCE : SUBMITTED BY APPLICANT ON 19.6.2023)

參考編號
REFERENCE No.
A/I-TCV/24

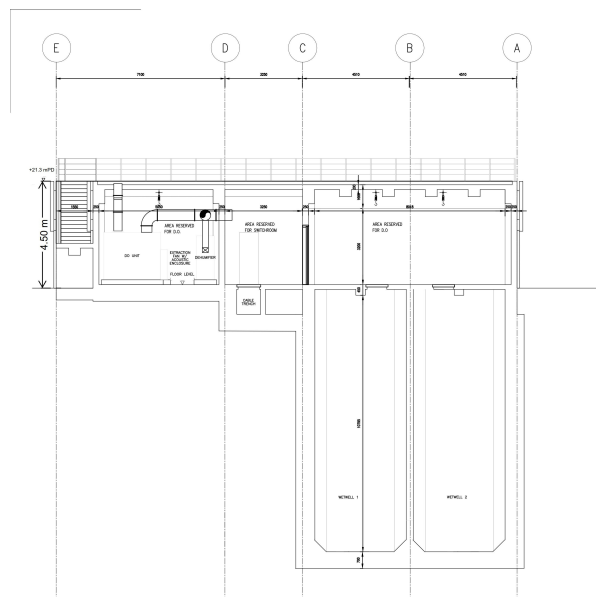
繪圖
DRAWING
A-1



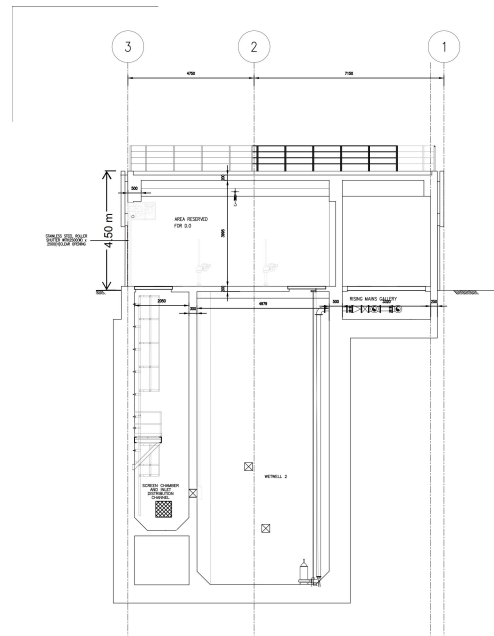
(來源：申請人於2023年6月13日提交)
(SOURCE : SUBMITTED BY APPLICANT ON 13.6.2023)

參考編號
REFERENCE No.
A/I-TCV/24

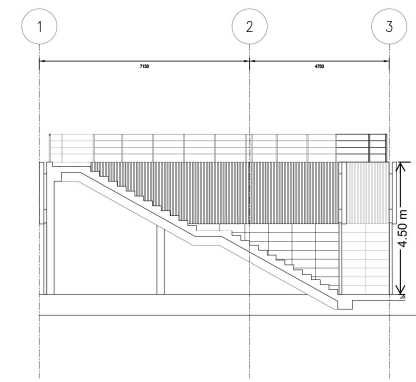
繪圖
DRAWING
A-2



1 SECTION A - A
Scale: 1:100 @ A1 1:200 @ A3



2 SECTION B - B
Scale: 1:100 @ A1 1:200 @ A3

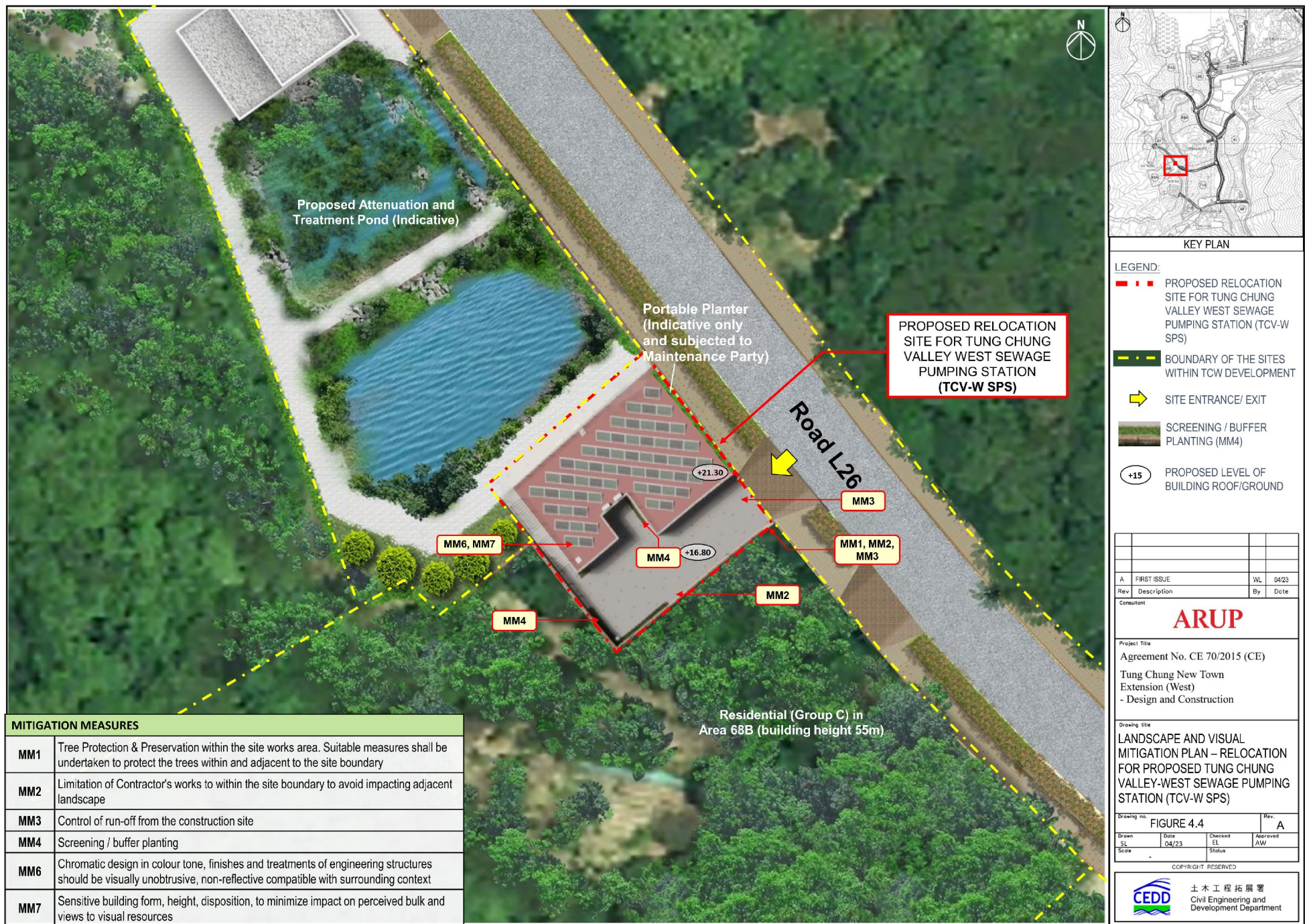


3 SECTION C - C
Scale: 1:100 @ A1 1:200 @ A3

(來源：申請人於2023年6月19日提交)
(SOURCE : SUBMITTED BY APPLICANT ON 19.6.2023)

參考編號
REFERENCE No.
A/I-TCV/24

繪圖
DRAWING
A-3



(來源：申請人於2023年7月19日提交)
(SOURCE : SUBMITTED BY APPLICANT ON 19.7.2023)

參考編號
REFERENCE No.
A/I-TCV/24

繪圖
DRAWING
A-4



(來源：申請人於2023年7月19日提交)
(SOURCE : SUBMITTED BY APPLICANT ON 19.7.2023)

參考編號
REFERENCE No.
A/I-TCV/24

繪圖
DRAWING
A-5

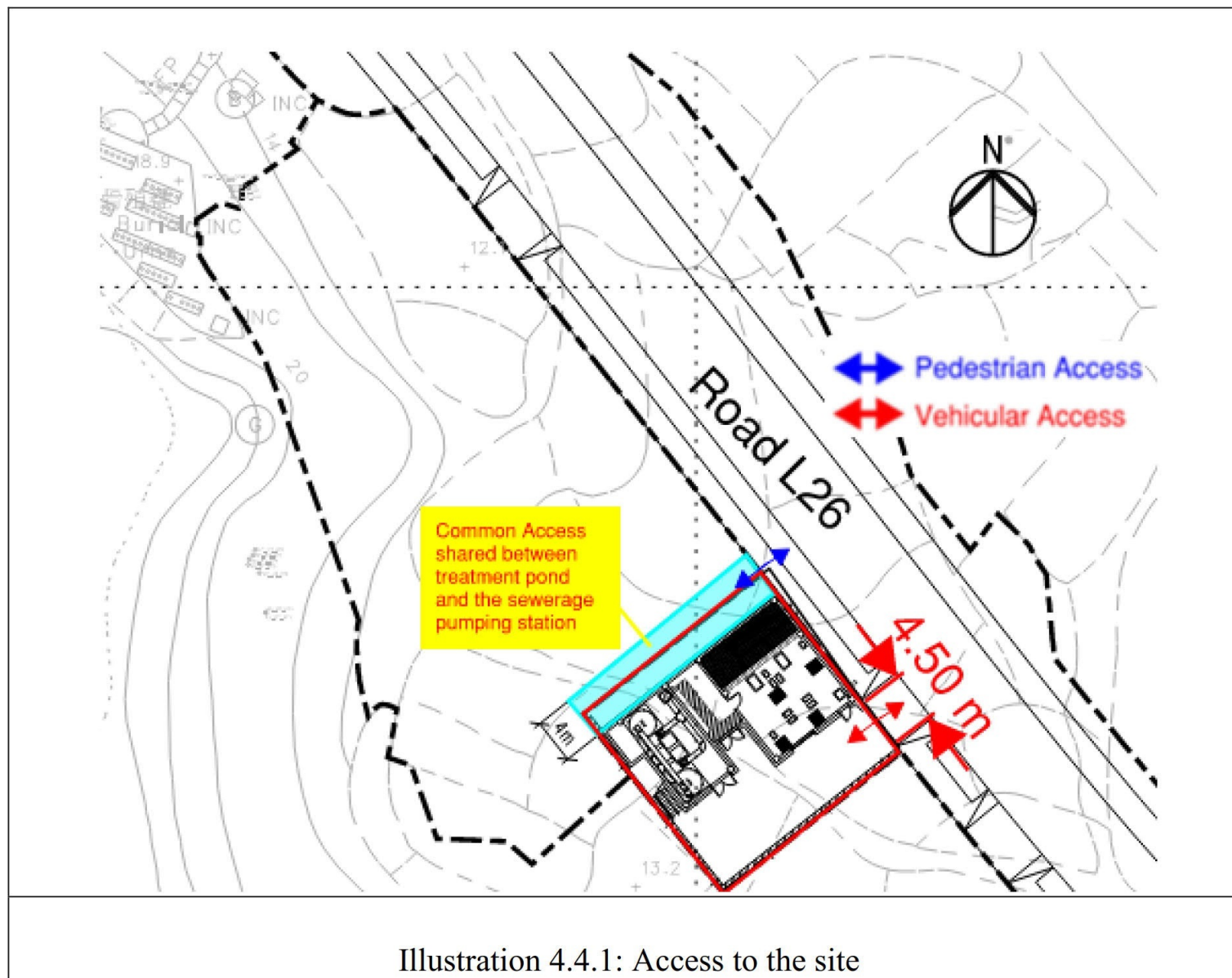
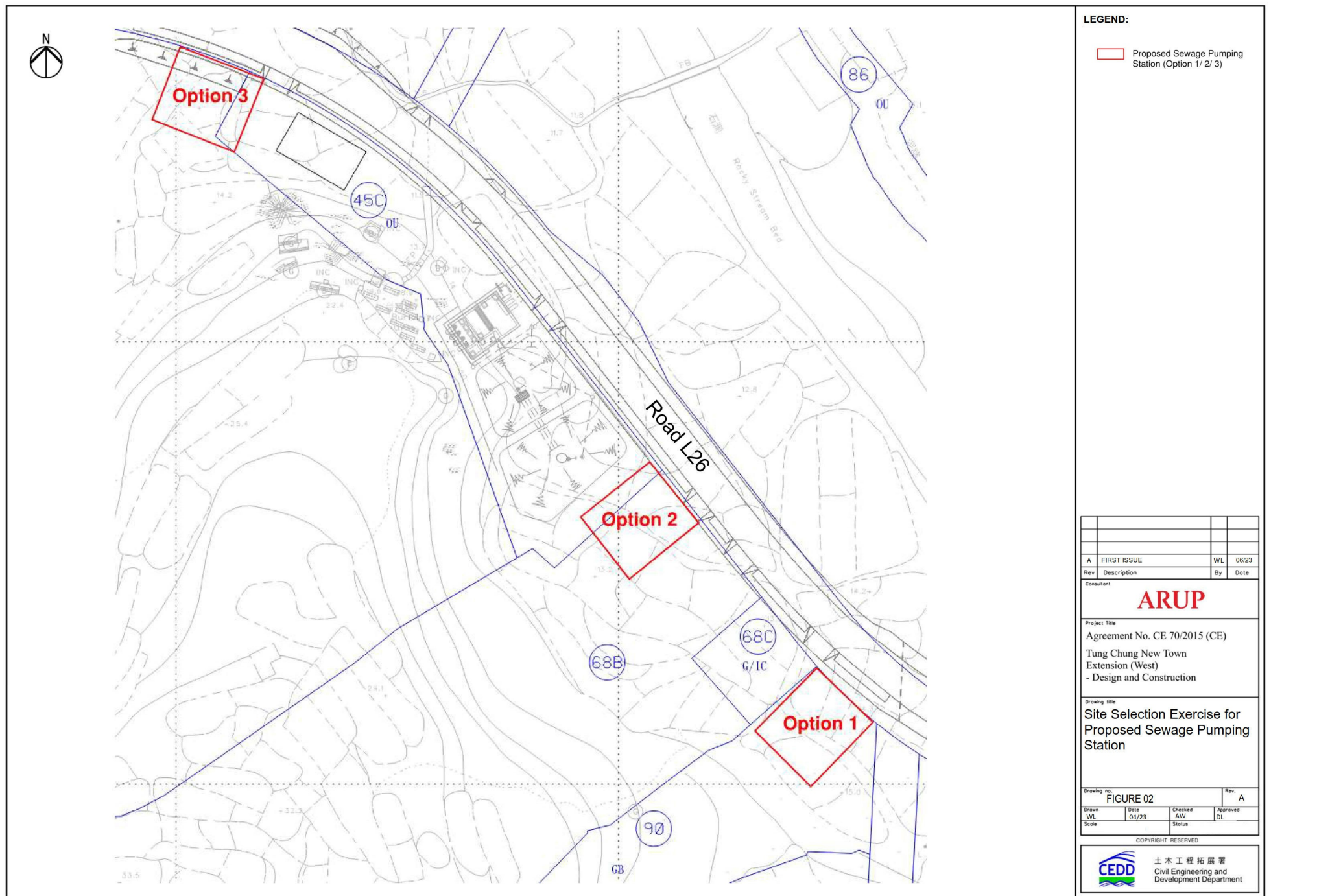



Illustration 4.4.1: Access to the site



LEGEND:

Proposed Sewage Pumping Station (Option 1/2/3)

A	FIRST ISSUE	WL	06/23
Rev	Description	By	Date
Consultant			
ARUP			
Project Title			
Agreement No. CE 70/2015 (CE)			
Tung Chung New Town Extension (West)			
- Design and Construction			
Drawing Title			
Site Selection Exercise for Proposed Sewage Pumping Station			
Drawing no. FIGURE 02			
Rev. A			
Drawn	Date	Checked	Approved
WL	04/23	AW	DL
Scale		Status	
COPYRIGHT RESERVED			
 土木工程拓展署 Civil Engineering and Development Department			

(來源：申請人於2023年7月19日提交)
(SOURCE : SUBMITTED BY APPLICANT ON 19.7.2023)

參考編號
REFERENCE No.
A/I-TCV/24

繪圖
DRAWING
A-7



圖例 LEGEND

申請地點
APPLICATION SITE

界線只作識別用
BOUNDARY FOR IDENTIFICATION PURPOSE ONLY

位置圖 LOCATION PLAN

本摘要圖於2023年6月21日擬備，
所根據的資料為於2017年2月7日
核准的分區計劃大綱圖編號S/I-TCV/2

EXTRACT PLAN PREPARED ON
21.6.2023 BASED ON OUTLINE ZONING
PLAN No. S/I-TCV/2 APPROVED ON
7.2.2017

擬議公用事業設施裝置（污水泵房）
大嶼山東涌谷東涌丈量約份第1約地段第1792號（部分）、第1796號（部分）、
第1797號（部分）、第1802號（部分）、第1803號（部分）、
第1804號（部分）、第1816號（部分）和第1817號（部分）及毗連政府土地
PROPOSED PUBLIC UTILITY INSTALLATION (SEWAGE PUMPING STATION)
LOTS NO.1792 (PART), 1796 (PART), 1797 (PART), 1802 (PART), 1803 (PART),
1804 (PART), 1816 (PART) AND 1817 (PART) IN D.D. 1 TC AND
ADJOINING GOVERNMENT LAND IN TUNG CHUNG VALLEY, LANTAU ISLAND

SCALE 1:5 000 比例尺

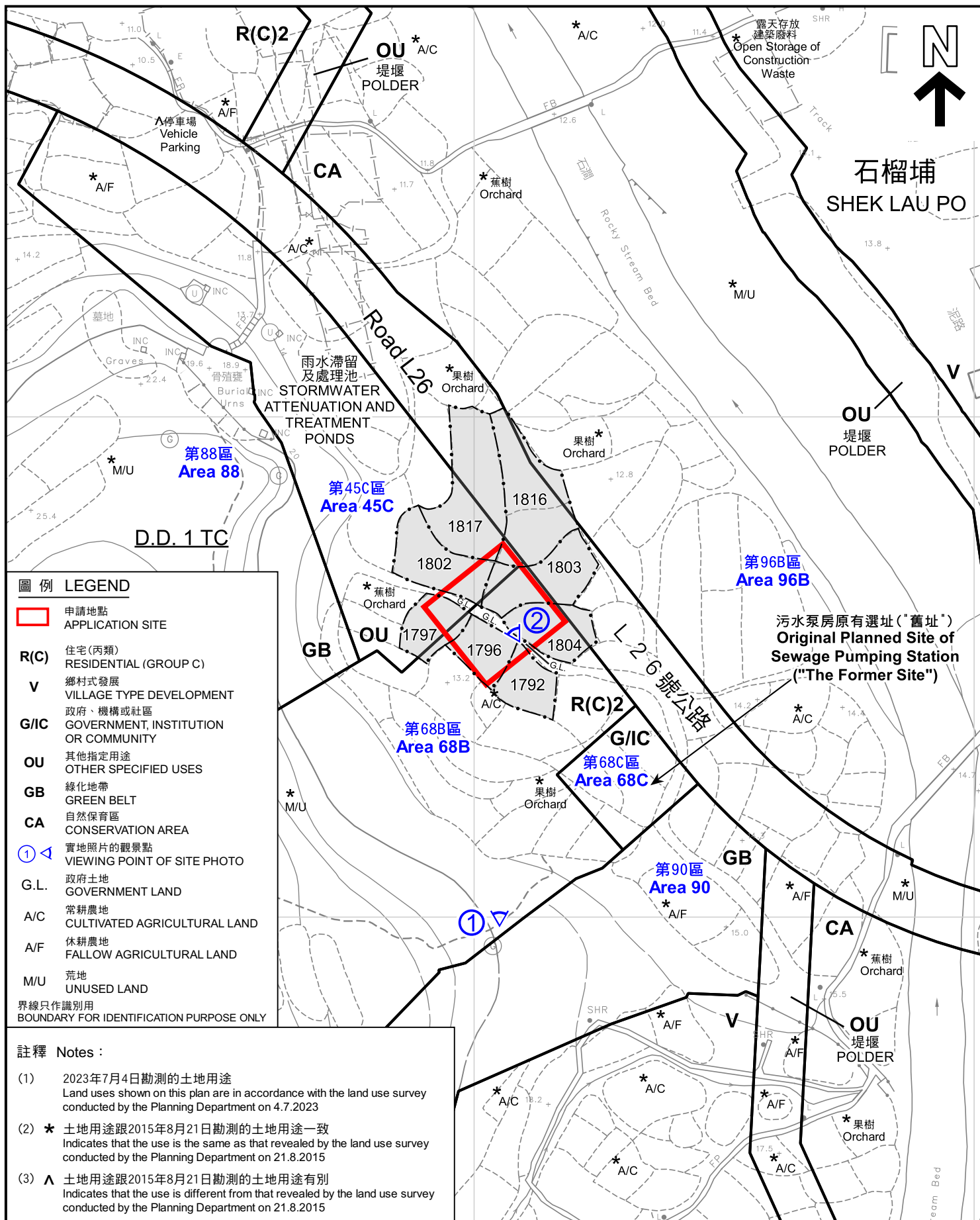
米 100 0 100 200 米
METRES

規劃署
PLANNING
DEPARTMENT



參考編號
REFERENCE No.
A/I-TCV/24

圖 PLAN
A-1



圖例 LEGEND

- 申請地點 APPLICATION SITE
- R(C) 住宅(丙類) RESIDENTIAL (GROUP C)
- V 鄉村式發展 VILLAGE TYPE DEVELOPMENT
- G/IC 政府、機構或社區 GOVERNMENT, INSTITUTION OR COMMUNITY
- OU 其他指定用途 OTHER SPECIFIED USES
- GB 綠化地帶 GREEN BELT
- CA 自然保育區 CONSERVATION AREA
- ① 實地照片的觀景點 VIEWING POINT OF SITE PHOTO
- G.L. 政府土地 GOVERNMENT LAND
- A/C 常耕農地 CULTIVATED AGRICULTURAL LAND
- A/F 休耕農地 FALLOW AGRICULTURAL LAND
- M/U 荒地 UNUSED LAND

界線只作識別用
BOUNDARY FOR IDENTIFICATION PURPOSE ONLY

註釋 Notes :

- 2023年7月4日勘测的土地用途
Land uses shown on this plan are in accordance with the land use survey conducted by the Planning Department on 4.7.2023
- ★ 土地用途跟2015年8月21日勘测的土地用途一致
Indicates that the use is the same as that revealed by the land use survey conducted by the Planning Department on 21.8.2015
- ▲ 土地用途跟2015年8月21日勘测的土地用途有別
Indicates that the use is different from that revealed by the land use survey conducted by the Planning Department on 21.8.2015

平面圖 SITE PLAN

擬議公用事業設施裝置(污水泵房)

大嶼山東涌東涌丈量約份第1約地段第1792號(部分)、第1796號(部分)、第1797號(部分)、第1802號(部分)、第1803號(部分)、第1804號(部分)、第1816號(部分)和第1817號(部分)及毗連政府土地
PROPOSED PUBLIC UTILITY INSTALLATION (SEWAGE PUMPING STATION)
LOTS NO. 1792 (PART), 1796 (PART), 1797 (PART), 1802 (PART), 1803 (PART), 1804 (PART), 1816 (PART) AND 1817 (PART) IN D.D. 1 TC AND ADJOINING GOVERNMENT LAND IN TUNG CHUNG, LANTAU ISLAND

SCALE 1:1 000 比例尺

米 20 0 20 40 米
METRES

規劃署
PLANNING
DEPARTMENT

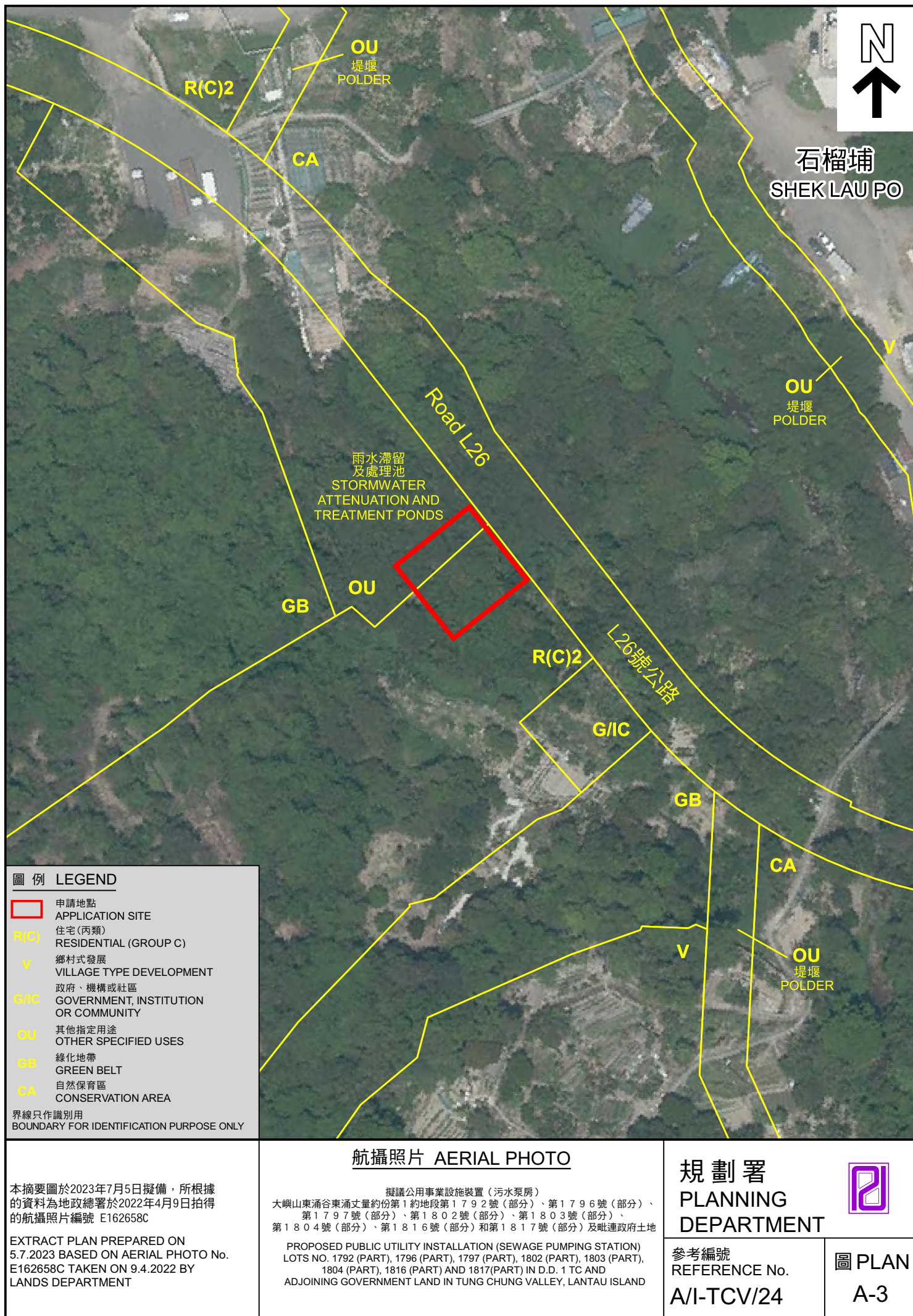


參考編號
REFERENCE No.
A/I-TCV/24

圖 PLAN
A-2

本摘要圖於2023年7月14日擬備，
所根據的資料為測量圖編號9-SE-13C

EXTRACT PLAN PREPARED ON
14.7.2023 BASED ON SURVEY SHEET
No. 9-SE-13C



申請地點
APPLICATION SITE



界線只作識別用
BOUNDARY FOR IDENTIFICATION PURPOSE ONLY

實地照片 SITE PHOTOS

本圖於2023年7月20日擬備，所根據的資料為攝於2023年6月20日的實地照片
PLAN PREPARED ON 20.7.2023
BASED ON SITE PHOTOS
TAKEN ON 20.6.2023

擬議公用事業設施裝置（污水泵房）
大嶼山東涌谷東涌丈量約份第1約地段第1792號（部分）、第1796號（部分）、
第1797號（部分）、第1802號（部分）、第1803號（部分）、
第1804號（部分）、第1816號（部分）和第1817號（部分）及毗連政府土地
PROPOSED PUBLIC UTILITY INSTALLATION (SEWAGE PUMPING STATION)
LOTS NO. 1792 (PART), 1796 (PART), 1797 (PART), 1802 (PART), 1803 (PART),
1804 (PART), 1816 (PART) AND 1817(PART) IN D.D. 1 TC AND
ADJOINING GOVERNMENT LAND IN TUNG CHUNG VALLEY, LANTAU ISLAND

規劃署
PLANNING
DEPARTMENT



參考編號
REFERENCE No.
A/I-TCV/24

圖 PLAN
A-4